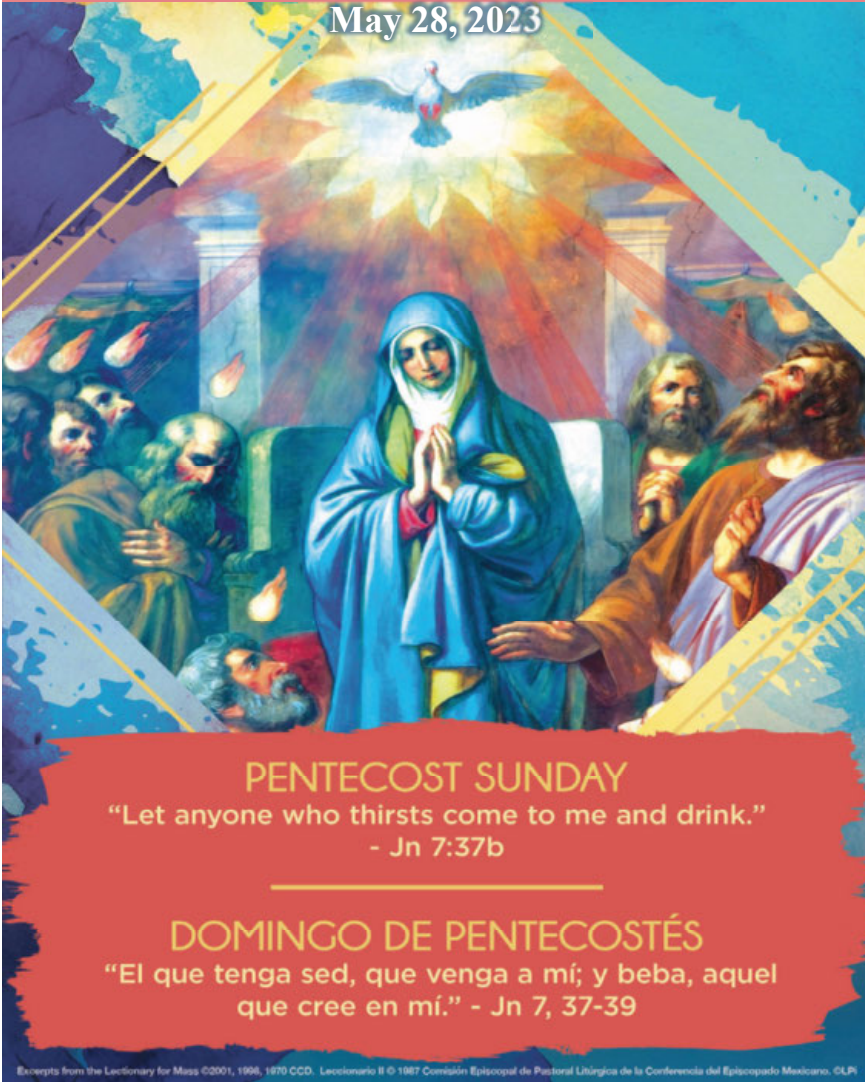


Sacred Heart Church

May 28, 2023



PENTECOST SUNDAY

"Let anyone who thirsts come to me and drink."
- Jn 7:37b

DOMINGO DE PENTECOSTÉS

"El que tenga sed, que venga a mí; y beba, aquel
que cree en mí." - Jn 7, 37-39

MASS TIMES / HORARIOS DE MISAS / HORÁRIO DAS MISSAS *Inside the Church / Dentro de la Iglesia*

Monday- Thursday Lunes a Jueves <i>Segunda-feira a Quinta-feira</i> 8:00 AM English 6:00 PM Español	Saturday/ Sábado / Sabádo 8:00 AM English 5:00 PM English 6:30 PM Español
Friday/ Viernes Sexta-feira 8:00 AM English 3:00 PM Português 6:00 PM Español	Sunday/ Domingo / Domingo 7:00 AM English 7:30 AM Español 8:30 AM Português 10:00 AM English 11:45 AM Español 1:30 PM English 5:00 PM Español 6:30 PM English

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/ *Viernes* / *Sexta-feira* 7:00-8:00 PM Saturdays/ *Sábados* / *Sabado* 3:00-4:00PM
(Inside the School on Oak St. entrance)
Dentro de la Escuela en la entrada de Oak st)

OUR MISSION:

Centered on the Eucharist, we proclaim Christ through prayer, participation in the sacraments, and service to others.

NUESTRA MISIÓN:

Centrados en la Eucaristía, Proclamamos a Cristo en la Oración, en la participación de los sacramentos y en el servicio a los demás.

Nossa Missão:

Centrados na Eucaristia, proclamamos Cristo através da oração, participação nos sacramentos, e serviço aos outros.

CLERGY

Fr. J. Patrick Walker, Pastor
Fr. Hamilton Suarez
Fr. Dante Dammay

OFFICE HOURS/HORARIO DE OFICINA

Monday-Friday 9:00AM - 5:00PM

CHURCH ADDRESS / DOMICILIO DE LA IGLESIA:
1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380

OFFICE ADDRESS / DOMICILIO DE LA OFICINA:
1301 Cooper Ave. Turlock, CA 95380
Phone: 209-634-8578 Fax: 209-634-7124

WEBSITE: www.shparish.net

E-MAIL: sacredheartturlock@gmail.com

SACRED HEART SCHOOL

Escuela Del Sagrado Corazón
1225 Cooper Ave.

Principal: Mrs. Sara Michelena
Office 209-634-7787 Fax 209-634-0156
www.sacredheartturlock.org

SACRED HEART PRE-SCHOOL

Preescolar Sagrado Corazón

Director: Mrs. Staci Coelho 209-667-5512

FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE LA FE

Director: Mrs. Becky Beltran 209-602-5889
Coordinator: Mrs. Carmen Alvarez - *Spanish*
209-634-8432

PARISH ASSESSMENT & RENEWAL

(209) 634-8578

YOUTH MINISTRY

Albert Padilla 209-634-8578

PASTORAL COUNCIL EMAIL:

shpastoralcouncil1301@googlegroups.com

<https://www.facebook.com/SacredHeartTurlock/>

PARISH DIRECTORY

How can we help you? 634-8578

¿Cómo le podemos ayudar? 668-8827

Como o podemos ajudar? 634-8135

OUR STAFF

Director of Operations: Mrs. Edwina Rocha	Ext: 115
rochaemelo28@gmail.com	
Weddings/ Quinceañeras/Liturgy: Mrs. Leticia C. Ocegueda	104
leticia.sacredheart@gmail.com	
Bookkeeper/ Facilities: Miss Patty Evans	110
patty.sacredheart@gmail.com	
Receptionist/ Records: Mrs. Erma Mendonça	100
erma.sacredheart@gmail.com	
Receptionist/Funerals: Miss Maria Salas	101
mariasalas.sacredheart@gmail.com	
Receptionist: Mrs. Marta Fuentes	102
marta.sacredheart@gmail.com	
Bulletin/ Acct. Receivables: Mrs. Elizabeth Gonzalez	113
elizabeth.sacredheart@gmail.com	
Music Ministry: Mr. Tom Oakley	117
Ministry of the Sick: Mrs. Peggy Jenkin	634-8578
Thrift Shop:	634-8780
(1388 East Ave., Turlock)	
S.H. Library/Gifts: Mrs. Laura Montañez	634-8578
650 N. Rose Ave.	

If you have an emergency after office hours or on the weekends please call 664-6005 for a priest.

Si tiene alguna emergencia después de horas de oficina o en fin de semana favor de llamar al 664-6005 para contactar a un sacerdote.

Se tem uma emergência fora de horas ou no fim de semana, por favor, ligue para 664-6005 para entrar em contato com um padre.

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/*Viernes*/ Sexta-feira 7:00-8:00 PM

Saturdays/*Sábados* / Sabado-3:00-4:00 PM

BAPTISMS / BAUTISMOS/ BATISMOS

Please bring the baby's birth certificate from the county to the parish office.

Please contact the Parish Office to register for Pre-Baptismal classes.

Favor de llevar el certificado de nacimiento del condado del bebe a la oficina parroquial para el registro. Favor de llamar a la oficina parroquial para registrarse para las clases pre-bautismales.

MARRIAGES/MATRIMONIOS / CASAMENTOS

Please call the parish office a minimum of six months prior to make arrangements.

Favor de llamar por lo menos 6 meses antes para hacer arreglos.

Ligar para o escritório pelo menos seis meses antes do casamento.

FUNERALS / FUNERALES / FUNERAIS

Funeral services are scheduled between mortuaries and the parish.

Los servicios para funerales se hacen directamente entre funeraria e Iglesia.

Os serviços funerários são feitos diretamente entre a casa funerária e a Igreja.



MONDAY/ LUNES MAY 29TH

8:00 AM Spc'l Int. of Orgelia Cardenas

†Lucy Villalpando

†Esperança Evangelho & †Joe Gomes Evangelho

6:00 PM †Jorge Ornelas Chavira

†Nicolas Rodriguez Gill

†Alida Verduzco y †Silvano Padilla

TUESDAY/MARTES MAY 30TH

8:00 AM †João Andrade Batista

6:00 PM Int. Espc'l de Maria Leon

†Refugio Martinez

†Luz Hernandez, †Crescencia Marentes

†Agustin Torres Garcia, †Rita Chavez

WEDNESDAY/MIERCOLES MAY 31ST

8:00 AM Spc'l Int. of Edwina Rocha & family

6:00 PM Misa en el Gimnasio

†Lupe Regalado, †Agustin Torres Garcia

†Rosario Ramirez, †Celia Rios

6:30 PM Sacred Heart School Graduation (*in church*)

THURSDAY/JUEVES JUNE 1ST

8:00 AM †Ed & †Winnie Kearley

6:00 PM Int. Espc'l de Jose Leon

Int. Espc'l de Rebeca Arroyo

†Agustin Torres Garcia, †Francisco Aguilera

FRIDAY/VIERNES JUNE 2ND

8:00 AM †Francisco & †Isabel Luis & families

3:00 PM †Joe Mendes, †Francisco Diniz

†Dean Arthur Silva é †Arthur Silva

†Maria Madruga, Por as Almas do Purgatorio

6:00 PM Int. Espc'l de Jose Leon

†Sandra Nelly Garcia Mendoza

†Rene Fuentes

†Agustin Torres Garcia

SATURDAY/ SABADO JUNE 3RD

8:00 AM †Lester Neumiller, †Theresa Cannella

†Lavena & †Ralph George

5:00 PM Spc'l Int. of Randel Gerard Montenegro

†Elaine Luis

†Joseph S. Machado

6:30 PM Int. Espc'l de Rosa Cabrera de Vasquez

†Daniel Sousa

†Agustin Torres Garcia

Por los miembros de Adoracion Nocturna vivos y difuntos

SUNDAY/DOMINGO JUNE 4TH

7:00 AM †Adrian Zambrano, †Maria Gonzalez

†Maria Mendes & †Gertrude Hughes

7:30 AM †Roberto Macias

†Agustin Torres Garcia

†Arcadio Maldonado

8:30 AM FOR OUR SACRED HEART COMMUNITY

10:00 AM Turlock Pentecost Association Mass (*Português*)

11:45 AM Int. Espc'l por las familias Delgadillo y Ortiz

†Juan Manuel Espinoza y †Domingo Rodriguez

†Javier Martinez, †Lucila Muñoz

†Antonio Castro, †Inocencio Castro

†Celia Rios, †Maria Socorro Mendoza

1:30 PM Spc'l Int. of Terri Ward

†Antonio & †Lina Machado, †Manuel V. Diniz

5:00 PM †Perfecto Delgadillo y †Maria Lomeli

†Benjamin Enriquez y †Pablo Enriquez

†Maria de Jesus de la Torre y †Miguel Gutierrez

6:30 PM †Dean Arthur Silva & †Arthur Silva

†Eileen & †Robert Nolte

†Lisete Fernandes

All Souls in Purgatory

Weekly Prayer

Sunday's Readings

First Reading:

And they were all filled with the Holy Spirit
and began to speak in different tongues,
as the Spirit enabled them to proclaim. (Acts 2:4)

Psalm:

Lord, send out your Spirit, and renew the face of the
earth. (Ps 104)
Or Alleluia.

Second Reading:

For in one Spirit we were all baptized into one body,
whether Jews or Greeks, slaves or free persons,
and we were all given to drink of one Spirit.
(2 Cor 12:13)

Gospel:

Jesus said to them again, "Peace be with you.
As the Father has sent me, so I send you."
And when he had said this, he breathed on them and
said to them,
"Receive the Holy Spirit." (Jn 20:21-22)

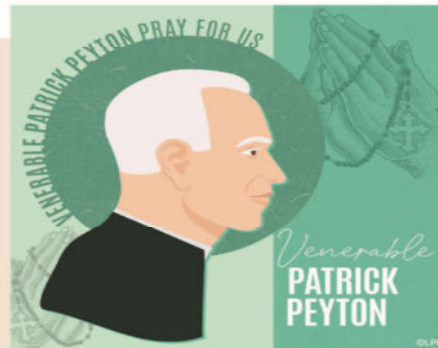
Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of
Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on
English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Live The Liturgy Inspiration of the Week

The disciples at Pentecost were given the grace
to speak in the tongues of many nations. When
we engage with those who do not believe, who
disagree with us, are we speaking the right
language? We have to use the words they are able
to understand — not just the words we want to say.

Observances for the week of May 28, 2023

- Sunday:** Pentecost Sunday
Monday: Blessed Virgin Mary, Mother of the
Church; Memorial Day
Tuesday: World Day of Prayer for Vocations
Wednesday: The Visitation of the Blessed Virgin Mary
Thursday: St. Justin, Martyr
Friday: Sts. Marcellinus and Peter, Martyrs
Saturday: St. Charles Lwanga and Companions,
Martyrs
Next Sunday: The Most Holy Trinity



Saint of the week

Venerable Father Patrick Peyton, C.S.C. was
an Irish immigrant to the United States. A
true pioneer of mass media evangelism, The
Rosary Priest reached the entire world with
his message of devotion to Christ reminding
us that, "A family that prays together stays
together."

Prayer

*Prayer for the Beatification of Venerable Fr.
Patrick Peyton*

Dear Jesus,
Father Peyton devoted his priestly life
to strengthening the families of the world
by calling them to pray together every day,
especially the rosary.
His message is as important for us now
as it was during his life on earth.
We beg you, therefore,
to hasten the day of his beatification
so that your faithful people everywhere
will remember his message
that The Family That Prays Together Stays
Together,
will imitate him in his devotion to your Mother
and ours,
and will be inspired by his holy life
to draw ever closer to you
with childlike confidence and love.
Amen.

(Prayer Source: <https://holycrosscongregation.org/holy-ones/servant-of-god-patrick-peyton/prayers/>)



June 4th Mass time change

8:30 AM English Mass

10:00 AM Portuguese Mass

4 de Junho Mudança de horário de Missa

8:30 AM Missa em Inglês

10:00 AM Missa em Português

SUNDAY COLLECTION /OFRENDA DOMINICAL/ COLECTA DO DOMINGO

In order to reach our offertory annual budgeted income for the 2022/2023 fiscal year, we have determined our weekly Sunday goal to be **\$21,490.00**. We ask that you please reconsider your weekly donation so that we can reach our goal in closing out the fiscal year. **Thank you for your generosity.**

*Para alcanzar nuestro ingreso presupuestario anual para el año fiscal 2022/2023, hemos determinado que nuestra meta semanal del domingo será de **\$21,490.00**. Le pedimos que reconsidere su donación semanal para que podamos alcanzar nuestra meta al cerrar el año fiscal. **Gracias por su generosidad.***

Para alcançar o nosso anual orçado do ofertório para o ano fiscal de 2022/2023, determinamos que nossa meta semanal de domingo seja de **\$21,490.00**. Pedimos que reconsidere sua doação semanal para que podemos alcançar nossa meta de fechar o ano fiscal. **Obrigado pela sua generosidade.**

May 21, 2023

Sunday Collection: \$16,676.14

Online Giving: \$ 2,441.50

Second Collection amount for our School Support was: \$5,641.08



Today's second collection is for Catholic Communications.
La segunda colecta de hoy es para Comunicaciones Católicas.
A segunda coleta da hoje sera para as Comunicações Católicas.

Next week's second collection is for our Church Projects and Improvements fund.

La segunda colecta para la próxima semana será para el fondo de renovaciones y mantenimiento de la parroquia.

A segunda coleta da próxima semana é para o fundo de renovação e manutenção da nossa paróquia.

Thank You!

The four different ways that you can continue to support us with your donations.

1. Sign up for on-line giving by visiting our website (www.shparish.net)
2. Simply drop off your donation at the office mail slot located to the right of the office entrance at 1301 Cooper Ave.
3. Mail your donation to 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380
4. Make a donation using Venmo (SHCTurlock)

Thank you for your support.

¡Gracias!

Las cuatro maneras diferentes que puede seguir apoyándonos con su donación.

1. *Regístrese para dar donaciones en línea visitando nuestro sitio web (www.shparish.net)*
2. *Simplemente deje su donación en el buzón de correo de la oficina, ubicado a la derecha de la entrada de la oficina en 1301 Cooper Ave.*
3. *Envíe su donación por correo a: 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380*
4. *Haga una donación con Venmo (SHCTurlock)*

Les agradecemos por su apoyo.



venmo



REGISTRATIONS

*First Communion

*Confirmation

*Continued faith formation

Pre-registrations for ONLINE will start May 1, for 2023-2024

Please **WATCH** the tutorial video, available on our parish website at www.shparish.net in English and Spanish to help you sign up online for **pre-registration** for Faith Formation!

To FINALIZE your Online Pre-Registration, you MUST meet with the Coordinator in person and pay your registration fee on the following dates:

FOR RETURNING STUDENTS ONLY

June 7th and 8th from 3:00 pm to 6:00 pm in the Gym

FOR NEW STUDENTS

June 21st and 22nd from 3:00 pm to 6:00 pm in the Gym

YOU MUST bring certificate(s) of sacraments:

- **Baptism** (If not Baptized please bring birth certificate from the county)
- **1st Holy Communion**
- **online registration sheet**
- **Payment in Full: (1) \$65 (2)\$95 (3)\$115 (4)\$155 (cash, check or venmo ONLY)**



Attention: You will not get any calls or emails reminding you to meet on these dates.



INSCRIPCIONES DE FORMACIÓN EN LA FE

*Primera Comunión

*Confirmación

¡Las preinscripciones EN LINEA comenzarán el 1 de mayo, para el 2023-2024

Por favor **VEA** el video tutorial, disponible en nuestro sitio web www.shparish.net en inglés y español para ayudarle a la pre-registración en línea.

Para FINALIZAR su Pre-Registración en Línea, usted DEBE reunirse con la Coordinadora del catecismo en persona y pagar su cuota de inscripción en las siguientes fechas:

PARA LOS ESTUDIANTES QUE REGRESAN A SU SEGUNDO AÑO

7 y 8 de junio de 3:00 pm a 6:00 pm en el Gimnasio

PARA NUEVOS ESTUDIANTES

21 y 22 de junio de 3:00 pm a 6:00 pm en el Gimnasio

Por favor traiga certificado(s) de sacramentos:

- **Bautismo** (si no está bautizado/a debe traer el acta de nacimiento del condado)
- **Primera Comunión**
- **Su hoja de registro en línea**
- **Pago en Completo: (1)\$65 (2)\$95 (3)\$115 (4)\$155 (en efectivo, cheque o venmo)**

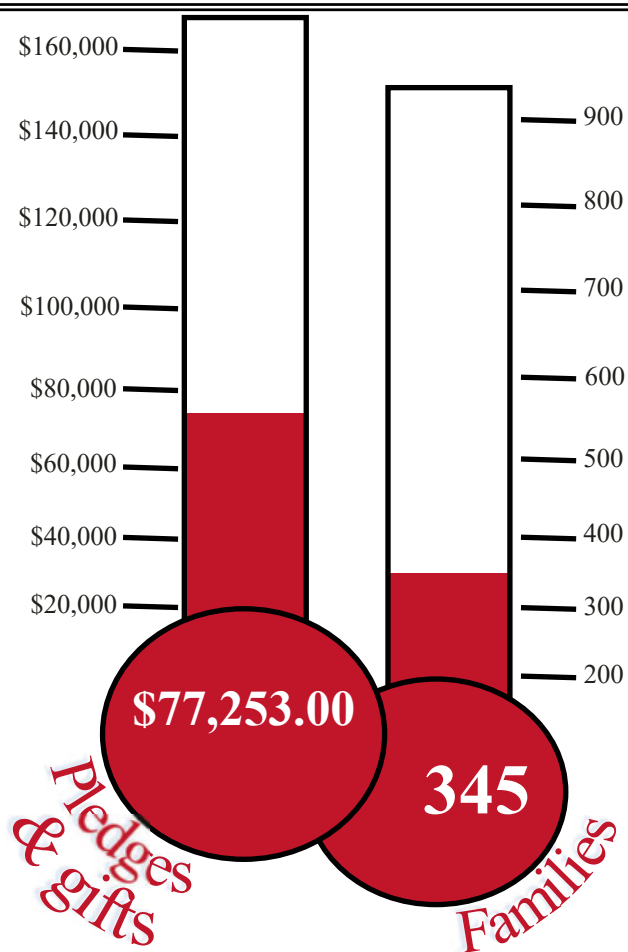


Atención: No recibirán llamadas ni correos electrónicos para recordarles de las reuniones para terminar su registración.



Bishop's Ministry Appeal 2023
Solicitud Ministerial del Obispo 2023
Apelo para o Ministério do Bispo 2023

Parish Goal | *Meta de la Parroquia* | Meta da Paróquia:
\$148,029.00



Thank You Gracias Obrigado

I would like to formally thank all those who have pledged their support to the Bishop's Ministry Appeal. If you missed your opportunity to support this appeal, it is not too late. All of us share in the responsibility of sharing with others a portion of God's Blessing. Please make your pledge to the BMA today. Pledge envelopes can be found in the entrances of the church.

Me gustaría agradecer formalmente a todos aquellos que han prometido su apoyo a la Campaña del Ministerio del Obispo. Si perdió la oportunidad de apoyar este llamamiento, no es demasiado tarde. Todos compartimos la responsabilidad de compartir con los demás una porción de la Bendición de Dios. Por favor, haga su compromiso con la BMA hoy. Los sobres de compromiso se pueden encontrar en las entradas de la iglesia.

Gostaria de agradecer formalmente a todos aqueles que prometeram seu apoio ao Apelo do Ministério do Bispo. Se perdeu a oportunidade de apoiar este apelo, não é tarde demais. Todos nós temos uma responsabilidade de compartilhar os bens da Bênção de Deus. Por favor, faça sua promessa ao BMA hoje. Envelopes de promessa podem ser encontrados nas entradas da igreja.

Happy Father's Day

There are Father's Day envelopes at all church entrances. You can take one, write the name of your father or grandfather alive or deceased, and bring it back with a donation. Place it in the dish in front of the altar or in the collection basket. The envelopes will remain on the altar during the month of June. We are also dedicating a space to the left of the church in honor or in remembrance of our fathers. We ask that you bring a copy of a picture as the church will not be responsible for lost or stolen pictures. It must not be larger than a wallet size and give it to the designated sacristan or usher, they will place it on the trees located on the left side of the church.



Día de las Padres

En las entradas del templo hay sobres para poner intenciones para nuestras padres vivos o difuntos. Lleve un sobre y ponga los nombres de su papá, abuelo o tío y tráigalo con una donación. Lo puede dejar en frente del altar. Los mantendremos en el altar para orar por ellos durante todo el mes de junio. También estamos dedicando un espacio en honor o en recuerdo de nuestros padres. Le pedimos que traiga una copia de una fotografía, ya que la iglesia no se hará responsable por fotografías perdidas o robadas. Les pedimos de favor que sean tamaño cartera. Favor de entregarla al sacristán o ministro de hospitalidad designado, quien lo colocará en los árboles ubicados al lado izquierdo de la iglesia.





The office will be closed on
Monday, May 29th in
 observance of Memorial Day.
La Oficina estará cerrada el
Lunes 29 de mayo, en
observación al Día Memorial.
 Escritório será fechado na
segunda-feira 29 de Maio, em
 observância do Dia Memorial.



St Josephs Catholic Church,
 1813 Oakdale Rd., Modesto CA

Exhibit on Eucharistic Miracles

Do Eucharistic Miracles Really Happen?

Learn about amazing
 Eucharistic Miracles in the
 Church's history catalogued by
 15 year-old Blessed Carlo
 Acutis, who said the Eucharist
 was his "highway to heaven."

In these special cases, a second
 miracle occurs after the bread
 and wine are changed into our
 Lord's flesh and blood. What
 normally continues to look like
 bread or wine after the
 consecration then appear as
 human flesh and/or blood.
 There are even scientific
 investigations confirming these
 miracles.



Free Exhibit Opening:
Sat. June 10th after the 6pm
Corpus Christi Procession

Dates of Operation:

June 10:
7:00pm-9:00pm

June 11:
10:00am-7:30pm

June 12-16:
8:30am-12:30pm
3:00pm-8:00pm

June 17:
8:30am-8:00pm
June 18:
10:00am-7:30pm

Food Truck Dates



June
10,11,17,18

*food will be for purchase

www.eme2023.com



BENFEITORES DA HORA CATÓLICA

Semana de 29 de Maio a 4 de Junho
P.O. Box 1966 Turlock, CA 95381

Walter e Maria Borba	Los Banos
Cathy Coelho	Gustine
Jorge e Fatima Costa	Gustine
João e Sofia Veredas	Turlock
Teresa Xavier e familia	Hilmar
Frank Fagundes	Atwater

*Please keep the following people
in your prayers and thoughts:/*

*Recuerde en sus oraciones a: / Por favor, mantenga
as seguintes pessoas em suas orações e pensamentos:*

Agnes Land	Isilda Pacheco	Maria Soares
Agustin Torres	Ilian E. Singh	Maria Sousa
Albert Garcia	Ivan Chavez Vazquez	Mariazinha Silva
Alberta Garcia	James Starks	Marlene Azevedo
Alejandro Hurtado	Jazmin Francis	Mary Mendes
Alex Bautista	Jerry Perera	Melissa Vanlehn
Angelina Castro	Jesus Peral	Miguel Coronado
Arturo Garcia	Jonathon Teymoura-	Vazquez
Austin Coelho	zof	Nelda Mendonça
Belinda Piña	Jorge Gonzalez	Nena Hurtado
Bernardo Gamino	Josefina M. Perez	Ophelia Rangel
Moreno	Jose Garcia Paniagua	Orgelia Cardenas
Bertha Barba	Jose Sousa	Oswaldo Ibarra, Jr.
Bobby Moules	Jose Salgado Mota	Pedro Zamora
Carlos Soria	Joshua Newman	Petra Escobar
Carolina Sousa	Jason Pineda	Randal G. Montenegro
Celeste Drumonde	Juan Garcia Paniagua	Realynn Blair
Cirenia Garcia	Julie Anderson	Riky Rocha
Cisco Angeles	Kaylee Gutierrez	Rita Yonan
Cristina da Silva	Ken Whitehill	Rob Cantrell
Crusita Perea	Kevin Farinha	Robert A. France
Cruz Peral	Kimberly Stout	Robert J. France
Curtis Rangel	Laurinha De Melo	Roberta Mendoza
Diane Aguiar	Lewis Gonzalez	Rosa Blanco
Ed Aubert	Lois Fialho	Rosa Garcia
Elia Lucrecia Zapien	Luciano Terra	Rosalina Mouro
Elizabeth Aguilar	Luis Yanez	Rosemary Pimentel
Emilio Mendoza Perez	Madalena Vieira	Roy Buckner
Erica Sarkis	Magnolia Cardenas	Sheila Ramirez
George Gonzalez	Manuel Cardiel Jr	Stanley Chandler
Gilberto Emanuel	Manuel Hurtado	Susana Tames
Gomez	Maria Barros	Tanya Irwin
Gilda Brasil	Maria Dutra	Victor Gonzalez, Jr.
Guillermo Arturo	Maria Gomes	Victor Rodriguez
Lopez	Maria Goulart	Victoria Escobar
Ida Ortega	Maria Naranjo	Violet Kenney
Isalino Santos	Maria Santos	

Let us pray especially for those in the hospital this week, for those home-bound and all those affected by COVID 19.

Oremos por todos los enfermos del hospital, por todos los ancianitos de los asilo y por todos afectados por el COVID 19.

Oremos especialmente por aqueles no hospital esta semana e por aqueles que estão em casa. Todos aqueles afetados por COVID 19.

Save the Date



**Sacred Heart Church
Vacation Bible Study
July 24th—28th
9:00 AM—12:00 PM**

Parachuting with the Angels

GOD IS YOUR PILOT: DESTINATION HEAVEN!!

Check in with St. Catherine; pick-up your flightplan and meet your Copilot, your very own Guardian Angel! Earn your wings and soar through the sky as one of the God's special Angeltroopers. Encounter exciting characters from the Bible whose lives were transformed by angels. Who knows? You may even meet Mary, the Queen of Angels on the way!

Children will discover in this true and inspiring story how God used an angel to be His messenger. They will learn of the special gift Mary gave to Catherine; a vision of the Miraculous Medal and the promise of grace and protection to those who believed. This exciting adventure offers AMAZING MUSIC,

SENSATIONAL SKITS, AWESOME BIBLE ACTIVITIES, CREATIVE CRAFTS, ENERGIZING GAMES AND MUCH MORE!

WEDDING BANNS / AMONESTACIONES

*List of couples who will unite in matrimony in our parish.
Lista de parejas que van a contraer matrimonio
en los próximos meses.*

Sergio Andres Garcia & Gloria Yisell Segura

Thomas Kevin Abesamis de Guzman & Stephanie Torres

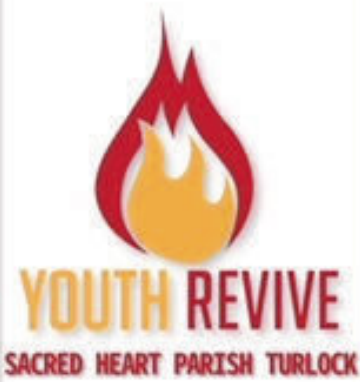
Gino Victoriano Sanchez & Khiabet Esmeralda Sanchez

Guillermo Guzman & Maria Guadalupe Tapia

Titus Daniel Hughes & Lucina Gonzalez Marquez

Alejandro Villegas & Brittany Tadlock

Marco Vasquez & Vanessa Gonzalez



YOUTH REVIVE
SACRED HEART PARISH TURLOCK

CORE TEAM MEMBERS NEEDED!

CORE

A Core Team member is an adult of any age who is responding to his/her baptismal call to spread the gospel to all people, specifically, to the youth.

If you consider yourself a CIA (Catholic in Action) And are passionate about helping out our youth then please contact our Youth Director Albert Padilla@ 209-542-0918



St. Vincent de Paul Ministry Donations

If you would like to donate, donations are always welcome. These are the items needed:

Si desea donar, las donaciones de alimentos son bienvenidos. Estos son las cosas necesitadas:

Grocery List / Lista de Compras

Beans	
Frijoles	
Broth (Chicken, Beef or Vegetable)	
Caldo (Pollo, Res o Vegetal)	
Crakers	
Galletas saladas y dulces	
Hearty Meal	
Comida enlatada	
Jelly/Jam	
Mermelada	
Mac & Cheese	
Macarrones con Queso	
Milk	
Leche	
Can vegetables	
Vegetales enlatados	
Pasta sauce	
Salsa/Crema para pasta	
Peanut Butter	
Crema de cacahuete	
Ramen noodles / can soup	
Sopa maruchan / sopa de lata	
Rice/ Spaghetti	
Arroz/ Espagueti	
Can tomatoes	
Tuna	
Atún	

Thank you for your generosity.
Gracias por su generosidad.

All donations can be dropped off at the parish office.
Todas las donaciones se pueden llevar a la oficina parroquial.



Food sale

Kerigma choir is inviting everyone to their pupusa Sale on May 28th in the Cafeteria. All proceeds will be to purchase instruments for the choir. Thank you for your participation and generosity.

Venta de comida

El coro de Kerigma los invita a una venta de pupusas que tendrán el próximo fin de semana 28 de mayo en la cafetería de la parroquia. Gracias por su participación y generosidad. Todos los ingresos recaudados serán para comprar instrumentos para el coro.

Pope's Intentions

Join us in prayer for the intentions entrusted to us by Pope Francis. For June 2023, we will join the Holy Father in prayer for:

For the abolition of torture

We pray that the international community may commit in a concrete way to ensuring the abolition of torture and guarantee support to victims and their families.

Offering Prayer

God, our Father, I offer You my day. I offer You my prayers, thoughts, words, actions, joys, and sufferings in union with Your Son Jesus' Heart, who continues to offer Himself in the Eucharist for the salvation of the world. May the Holy Spirit, who guided Jesus, be my guide and my strength today so that I may witness to Your love. With Mary, the mother of our Lord and of the Church, I pray especially for this month's intentions as proposed by the Holy Father. Amen

Traditional Daily Offering of the Apostleship of Prayer

O Jesus, through the Immaculate Heart of Mary, I offer You my prayers, works, joys, and sufferings of this day in union with the Holy Sacrifice of the Mass throughout the world. I offer them for all the intentions of Your Sacred Heart: the salvation of souls, reparation for sin, and the reunion of all Christians. I offer them for the intentions of our bishops and of all Apostles of Prayer, and in particular for those recommended by our Holy Father this month.

Saint Michael Prayer

St. Archangel, defend us in battle.

Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. *Amen.*"

Intenciones del Papa

Únete a nosotros en oración por las intenciones que nos son confiadas por el Papa Francisco. En el mes de Junio del 2023, nos uniremos al Santo Padre en la oración por:

Por la abolición de la tortura

Oremos para que la comunidad internacional se comprometa concretamente en la abolición de la tortura, garantizando el apoyo a las víctimas y sus familias.

Oración de Ofrecimiento diario

Dios, Padre nuestro, yo te ofrezco toda mi jornada, mis oraciones, pensamientos, afectos y deseos, palabras, obras, alegrías y sufrimientos, en unión con el Corazón de tu Hijo Jesucristo que sigue ofreciéndose a Ti en la Eucaristía para la salvación del mundo. Que el Espíritu Santo, que guio a Jesús, sea mi guía y mi fuerza en este día para que pueda ser testigo de tu amor. Con María, la madre del Señor y de la Iglesia, pido especialmente por las intenciones del Papa y de nuestros obispos para este mes. Amén

La Oración de Ofrecimiento diario del Apostolado de la Oración

Ven, Espíritu Santo, inflama nuestro Corazón en las ansias redentoras del Corazón de Cristo, para que ofrezcamos de veras nuestras personas y obras, en unión con El, por la redención del mundo, Señor mío, y Dios mío Jesucristo: Por el Corazón Inmaculado de María me consagro a Tu Corazón, y me ofrezco Contigo al Padre en Tu santo sacrificio del altar, con mi oración y mi trabajo, y para que venga a nosotros Tu Reino. Te pido en especial: por el Papa y sus intenciones, por nuestro Obispo y sus intenciones, por nuestro Párroco y sus intenciones.

Oración a San Miguel Arcángel,

San Miguel Arcángel defiéndenos en la batalla. Sé nuestro amparo contra las perversidad y asechanzas del demonio. Reprímale Dios, pedimos suplicantes, y tu príncipe de la milicia celestial arroja al infierno con el divino poder a Satanás y a los otros espíritus malignos que andan dispersos por el mundo para la perdición de las almas. *Amén.*

Intenções do Papa

Junta-se a nós, em oração pelas intenções que nos foi confiada pelo Papa Francisco. Para Junho de 2023, junte-se a o Santo Papa em oração para:

Pela abolição da tortura

Rezemos para que a comunidade internacional se empenhe concretamente na abolição da tortura, garantindo apoio às vítimas e aos seus familiares.

Oferecendo Oração Diária

Deus, meu Pai, ofereço-Te todo o meu dia, as minhas orações, os meus pensamentos, sentimentos e desejos, as minhas palavras e obras, as minhas alegrias e os meus sofrimentos, em união com o Coração do teu Filho Jesus Cristo, que continuamente se oferece na Eucaristia para a salvação do mundo. Que o Espírito Santo, que guiou Jesus, seja o meu guia e a minha força neste dia, para que eu seja testemunha do teu amor. Com Maria, a mãe do Senhor e da Igreja, peço especialmente pelas intenções do Papa para este mês. Amen

Oferta diária tradicional do

Apostolado da Oração Ó Jesus, através do Coração Imaculado de Maria, eu Vos ofereço as minhas orações, trabalhos, alegrias e sofrimentos deste dia, em união com o Santo Sacrifício da Missa em todo o mundo. Eu oferecer-lhes por todas as intenções do Vosso Sagrado Coração: a salvação das almas, reparação pelo pecado, e a reunião de todos os Cristãos. Eu oferecê-los para as intenções dos nossos Bispos e de todos os Apóstolos de Oração, e em particular para aquelas recomendadas pelo Santo Padre, este mês.

Oração a São Miguel Arcanjo,

São Miguel Arcanjo, defendei-nos neste combate. Sede o nosso auxílio contra as maldades e as ciladas do Demónio. Instante e humildemente vos pedimos que Deus sobre ele impere. E vós, Príncipe da Milícia Celeste, com esse poder Divino, precipitai no inferno a Satanás e aos outros espíritos malignos que vagueiam pelo mundo para perdição das almas. *Amen.*

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator



Turlock Monument Co.

Granite • Marble • Bronze
Serving All Memorial Parks

321 N. Soderquist Rd.

(Off W. Main) Turlock, CA 209.632.8111



247 North Broadway

Turlock, CA 95380

www.allenmortuary.com

Turlock's Only Family Owned Funeral Home

Sirviendo a Familias Catolicas

(209) 634-5829 • Fax: (209) 634-0665 • mike@allenmortuary.com

catholicmatch®
California



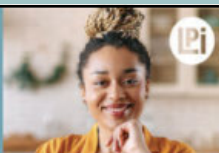
CatholicMatch.com/CA

WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training • Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at
careers@4lpi.com or
www.4lpi.com/careers

Since
1987

Javi's FINE MEXICAN FOOD RESTAURANT

118 E. Monte Vista 634-9463



We support our parish

All good works we do are guided
by our 4 core principles
Charity • Unity • Fraternity • Patriotism
For more information or questions
about joining the Knights
call **209-404-3578**

LDH COINS

208 E. Main St, Turlock, CA

**Buy & Sell
Appraisals Available**

Tuesday- Saturday 10am-5pm
Lee Henderson

209-613-7590
lee60henderson@gmail.com

Tina's
Hair Fashions by Tina

- Cut & blow dry
- Lightening
- Tint
- Frostings
- Permanents
- Make-up

* Products *
• Wella • Joico • ISO
Redken • Matrix
Paul Mitchell
(Corner W. Main
& Crowslanding Rd.)
1236 W. Main St.
209-632-1379



PROGRAMACIÓN CATÓLICA ES. NE. TV / RADIO

"UNA CONEXIÓN CON DIOS"

CANAL ABIERTO
56.2 TV
KQDC
LOS ANGELES

CANAL ABIERTO
49.2 TV
KXRT
FRESNO, CA

1460 AM
LOS ANGELES

1670 AM
SAN JOSE, CA
E INLAND EMPIRE

1040 AM
SAN DIEGO
Y TULUJA

1430 AM
VALLE IMPERIAL
Y MEXICALI

COBERTURA NACIONAL
A TRAVÉS DE CABLE Y SATELITE

• DIRECTV | CANAL 456

• SPECTRUM | CANAL 947

• DISH/LATINO | CANAL 887

• COMCAST | CANAL 3344

880 AM
GONZALES, CA

97.3 FM
SALINAS, CA

540 AM
CARMEL VALLEY Y
SALINAS

Escanea este CÓDIGO QR
para ingresar a nuestro sitio web

www.elsembrador.org | (773) 777-7773

Turlock Memorial Park & Funeral Home

LONNIE ALVARES President/CEO
425 N. Soderquist Rd. lonnie@turlockfuneral.com
Turlock, CA 95380 www.turlockfuneralhome.com
(209) 632-9111



Whitehurst
Norton & Dias
Funeral Service
286 W. Main
Turlock, CA 95380

Joe Dias Manager

Funeral Director

PROVIDING CATHOLIC SERVICE

License #FD504, FDR206

License #0707739

Tel (209) 634-4904

Fax (209) 634-4907



Tower Health & Wellness Center

Romeo Medical Clinic • Livewell
Orthopedics • Tower ENT
Tower Physical Therapy
Dr. Thiele • Dr. Patel
The Flowery
209.216.3400
www.tower-health.com



Toscana's Ristorante

American Cuisine with an Italian Twist!
We are open for breakfast,
lunch & dinner.
Monday-Saturday 8am-10pm
Sunday Brunch from 10am-3pm
209.216.3555
www.toscana.net



Tower Surgery Center

A modern, multi-specialty,
state of the art facility.
We are the only surgery center in the
Valley to offer full hip, knee &
shoulder replacements.
209.216.3470
www.tower-surgery.com

B & B MFG. CO.

FABRICATION • MACHINE WORKS
INDUSTRIAL/AG SALES
410 So. Golden State Blvd.
632-0616



Memorial Park & Funeral Home
Cemetery Pre-Planning ...
a gift to those you love!
Installation plans available.

La Planificación Del Cementerio.
¡Un regalo para los que usted mas ama!
Plan de pagos disponible.

Dignity
Jaime Sanchez

Pre Planning Advisor
C 209-857-2949

Jaime.Sanchez@Dignitymemorial.com

Lakewood Memorial Park

COA - 608 | 900 Santa Fe Ave. | Hughson, CA 95326

HEIDARI LAW GROUP PC INJURY TRIAL LAWYERS (Hablamos Español)

¿SE LASTIMO?

- Sin Licencia • Sin Asegurancia
- Sin Documentos Legales
- No Tiene Dinero:**
- ¿Para Un Doctor? • ¿Para Un Abogado?
- No Hay Problema!**

Nos enfocamos en accidentes de auto,
camion/Buses, Muerte Injusta, Uber y Lyft

**"Representación Agresiva,
Honesta y Precisa"**
Abogado Sam Ryan Heidari

833-225-5454

www.abogadosconexperiencia.com



Gifts of Faith

Grow more deeply in your faith.

Catholic books and gifts for
the sacraments and more.

1700 McHenry Ave. Ste. 80

(In McHenry Village)

209-408-0728

Non-profit benefiting Mary Mother of God Mission Society

Bring this ad in for 10% discount



If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance
- ✓ Police
- ✓ Fire
- ✓ Friends/Family

Solutions as Low as **\$19.95** a month

FREE Shipping

FREE Activation

NO Long Term Contracts

CALL NOW! **800.809.3352**
GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

Sacred Heart, Turlock, CA

A 4C 05-4270